

---

**Présidence : Pays-Bas****440ème SEANCE PLENIERE DU CONSEIL**

1. Date : Jeudi 13 mars 2003

Ouverture : 10 h 05  
Suspension : 13 h 05  
Reprise : 15 heures  
Clôture : 16 h 55

2. Présidence : M. J. de Visser  
M. K. Vosskuhler

Avant d'aborder l'ordre du jour, la Présidence a, au nom du Conseil permanent, exprimé ses condoléances à la Serbie-Monténégro à l'occasion de l'assassinat de M. Zoran Djindjic, Premier Ministre de Serbie. La Serbie-Monténégro (PC.DEL/245/03) a remercié la Présidence. La Fédération de Russie, la Grèce-Union européenne, les Etats-Unis d'Amérique, la Bosnie-Herzégovine (PC.DEL/227/03), la Norvège, la Turquie, l'Arménie, la Croatie (PC.DEL/224/03), la Hongrie, l'ex-République yougoslave de Macédoine, l'Albanie, la Géorgie (également au nom de l'Azerbaïdjan, de la Moldavie et de l'Ukraine) la Roumanie et la Bulgarie ont condamné l'assassinat et exprimé leurs condoléances.

3. Sujets examinés - Déclarations - Décisions :

Point 1 de l'ordre du jour : AFFAIRES COURANTES

- a) *Elections locales en Biélorussie, le 2 mars 2003* : Etats-Unis d'Amérique, Grèce-Union européenne (les pays candidats à l'adhésion Chypre, la République tchèque, l'Estonie, la Hongrie, la Lettonie, la Lituanie, Malte, la Pologne, la Slovaquie et la Slovénie ainsi que les pays associés, la Bulgarie, la Roumanie et la Turquie, souscrivent à cette déclaration) (PC.DEL/233/03), Fédération de Russie, Biélorussie, Présidence
- b) *Elections présidentielles en Arménie, le 19 février et le 5 mars 2003* : Grèce-Union européenne (les pays candidats à l'adhésion Chypre, la République tchèque, l'Estonie, la Hongrie, la Lettonie, la Lituanie, Malte, la Pologne, la Slovaquie et la Slovénie ainsi que les pays associés, la Bulgarie, la

Roumanie et la Turquie, souscrivent à cette déclaration) (PC.DEL/232/03),  
Etats-Unis d'Amérique, Canada, Fédération de Russie, Arménie  
(PC.DEL/226/03), Présidence

- c) *Situation dans la région transnistrienne de la Moldavie* : Fédération de Russie, Grèce-Union européenne (les pays candidats à l'adhésion Chypre, la République tchèque, l'Estonie, la Hongrie, la Lettonie, la Lituanie, Malte, la Pologne, la Slovaquie et la Slovénie ainsi que les pays associés, la Bulgarie, la Roumanie et la Turquie, souscrivent à cette déclaration) (PC.DEL/239/03), Ukraine, Etats-Unis d'Amérique, Turquie, Moldavie, Présidence
- d) *Situation des médias en Ouzbékistan* : Etats-Unis d'Amérique, Ouzbékistan
- e) *Rencontre entre les Présidents de la Géorgie et de la Fédération de Russie les 6 et 7 mars 2003* : Géorgie, Turquie, Fédération de Russie
- f) *Peine de mort aux Etats-Unis d'Amérique* : Grèce-Union européenne (les pays candidats à l'adhésion Chypre, la République tchèque, l'Estonie, la Hongrie, la Lettonie, la Lituanie, Malte, la Pologne, la Slovaquie et la Slovénie ainsi que les pays associés, la Bulgarie, la Roumanie et la Turquie, souscrivent à cette déclaration) (PC.DEL/234/03), Suisse, Norvège, Présidence
- g) *Séance inaugurale de la Cour pénale internationale* : Grèce-Union européenne (les pays candidats à l'adhésion Chypre, la République tchèque, l'Estonie, la Hongrie, la Lettonie, la Lituanie, Malte, la Pologne, la Slovaquie et la Slovénie ainsi que les pays associés, la Bulgarie, la Roumanie et les pays de l'AELE membres de l'Espace économique européen, l'Islande, le Liechtenstein et la Norvège, souscrivent à cette déclaration) (PC.DEL/237/03), Suisse, Canada, Norvège
- h) *Création du Conseil de sécurité démocratique au Kirghizistan* : Kirghizistan (PC.DEL/223/03 Restr.), Grèce-Union européenne, Biélorussie, Fédération de Russie, Canada

Point 2 de l'ordre du jour : **RAPPORT DU REPRESENTANT DE L'OSCE POUR LA LIBERTE DES MEDIAS**

Représentant pour la liberté des médias (FOM.GAL/3/03), Grèce-Union européenne (les pays candidats à l'adhésion Chypre, la République tchèque, l'Estonie, la Hongrie, la Lettonie, la Lituanie, Malte, la Pologne, la Slovaquie et la Slovénie ainsi que les pays associés, la Bulgarie et la Roumanie, souscrivent à cette déclaration) (PC.DEL/235/03), Etats-Unis d'Amérique Fédération de Russie, Ukraine, Kazakhstan (PC.DEL/242/03 Restr.), Présidence

Point 3 de l'ordre du jour : **ALLOCUTION DE S.E. L'AMBASSADEUR ALEXIS BROUHNS, REPRESENTANT SPECIAL DE L'UNION EUROPEENNE DANS L'EX-REPUBLIQUE YUGOSLAVE DE MACEDOINE**

Représentant spécial de l'Union européenne dans l'ex-République yougoslave de Macédoine, Chef de la Mission de contrôle de l'OSCE à Skopje chargée

d'éviter le débordement du conflit (PC.FR/6/03 Restr.), Grèce-Union européenne (les pays candidats à l'adhésion Chypre, la République tchèque, l'Estonie, la Hongrie, la Lettonie, la Lituanie, Malte, la Pologne, la Slovaquie et la Slovénie ainsi que les pays associés, la Bulgarie, la Roumanie et la Turquie, souscrivent à cette déclaration) (PC.DEL/238/03), Etats-Unis d'Amérique, Fédération de Russie, Albanie (PC.DEL/246/03), Canada, Japon (partenaire pour la coopération), ex-République yougoslave de Macédoine, Présidence

Point 4 de l'ordre du jour : MISSION DE CONTROLE DE L'OSCE A SKOPJE  
CHARGEE D'EVITER LE DEBORDEMENT DU  
CONFLIT

Examiné au titre du point 3 de l'ordre du jour

Point 5 de l'ordre du jour : DECISION RELATIVE AUX AVIS D'EXPERTS DU  
FORUM POUR LA COOPERATION EN MATIERE  
DE SECURITE SUR LA MISE EN OEUVRE DE LA  
SECTION V DU DOCUMENT DE L'OSCE SUR LES  
ARMES LEGERES ET DE PETIT CALIBRE

Présidence

**Décision** : Le Conseil permanent a adopté la Décision No 535 (PC.DEC/535) relative aux avis d'experts du Forum pour la coopération en matière de sécurité sur la mise en oeuvre de la Section V du Document de l'OSCE sur les armes légères et de petit calibre ; le texte de cette décision est joint en annexe au présent journal.

Point 6 de l'ordre du jour : RAPPORT SUR LES ACTIVITES DU PRESIDENT  
EN EXERCICE

- a) *Annnonce de la distribution d'un rapport sur les activités du Président en exercice (CIO.GAL/22/03 Restr.)* : Présidence
- b) *Nomination de l'Envoyé personnel du Président en exercice pour l'Asie centrale* : Présidence
- c) *Nomination du Coordonnateur des projets de l'OSCE en Ukraine* : Présidence
- d) *Visite du Président en exercice en Moldavie, le 2 avril 2003* : Présidence

Point 7 de l'ordre du jour : RAPPORT DU SECRETAIRE GENERAL

- a) *Annnonce de la distribution d'un rapport du Secrétaire général* : Secrétaire général
- b) *Réunion du Comité contre-terrorisme du Conseil de sécurité des Nations Unies, tenue à New York le 6 mars 2003* : Secrétaire général (SEC.GAL/47/03 Restr.)
- c) *Rencontres bilatérales au Siège des Nations Unies* : Secrétaire général

- d) *Conférence sous-régionale ONU-OSCE sur la mise en oeuvre du Programme d'action des Nations Unies sur le commerce illicite des armes légères et de petit calibre, tenue à Ljubljana le 11 mars 2003* : Secrétaire général
- e) *Questions de sécurité* : Secrétaire général
- f) *Mise en oeuvre du projet relatif à la gestion intégrée des ressources* : Secrétaire général
- g) *Questions de recrutement et de formation* : Secrétaire général

Point 8 de l'ordre du jour : QUESTIONS DIVERSES

- a) *Décret du Président ukrainien sur des amendements constitutionnels* : Ukraine
- b) *Réunion du Groupe de contact avec les partenaires pour la coopération en Asie, tenue le 10 mars 2003* : Portugal, Japon (partenaire pour la coopération), Turquie
- c) *Elections législatives à Malte, devant avoir lieu le 12 avril 2003* : Malte (PC.DEL/229/03)
- d) *Nomination de l'Envoyé personnel du Président en exercice pour l'Asie centrale* : Fédération de Russie, Présidence
- e) *Conférence ministérielle sur « les routes de la drogue de l'Asie centrale à l'Europe », devant avoir lieu à Paris les 21 et 22 mai 2003* : France

Point 9 de l'ordre du jour : TURKMENISTAN

Présidence, Rapporteur de l'OSCE dans le cadre du Mécanisme de Moscou (PC.DEL/230/03), Autriche (également au nom du Canada, de l'Allemagne, de la Grèce, de l'Irlande, de l'Italie, de la Norvège, de la Suède, du Royaume-Uni et des Etats-Unis d'Amérique), Grèce-Union européenne (les pays candidats à l'adhésion Chypre, la République tchèque, l'Estonie, la Hongrie, la Lettonie, la Lituanie, Malte, la Pologne, la Slovaquie et la Slovénie ainsi que les pays associés, la Bulgarie et la Roumanie, souscrivent à cette déclaration) (PC.DEL/240/03), Etats-Unis d'Amérique, Turquie (PC.DEL/231/03 Restr.), Suisse, Norvège, Canada, Fédération de Russie, Turkménistan (PC.DEL/228/03 Restr.)

4. Prochaine séance :

Jeudi 20 mars 2003 à 10 heures, Neuer Saal